

## Pogoda

**W** Dolomitach, podobnie jak w Tatrach, pogoda jest bardzo zmienna. Z doświadczeń wielu osób wynika, że ta najkorzystniejsza najczęściej bywa w sierpniu, gdyż wtedy jest najmniej opadów i burz oraz występuje sporo słonecznych dni. Nie przypadkowo w sierpniu przypada włoski szczyt urlopowy - oni wiedzą, kiedy wyjechać na wakacje, aby mieć udany wypoczynek.

Pogoda w Dolomitach.....	str. 1
Słowniczek podstawowych słów związanych z pogodą.....	str. 3

### Pogoda w Dolomitach

#### Zachmurzenie i opady

Pogoda typowa dla Dolomitów, to ranki z błękitnym niebem i stopniowo pojawiające się w ciągu dnia chmury, zahaczające o wierzchołki gór. Około południa mogą tworzyć się chmury burzowe, z których czasem pada deszcz i powstają wyładowania atmosferyczne. Często wieczorem rozpogadza się i przed zachodem słońca niebo znów jest czyste. W dni, kiedy rano na niebie zaczynają pojawiać się chmurki, które szybko rosną do rozmiarów burzowych cumulonimbusów, bywa słaba widoczność i przejrzystość powietrza, a czasami zamglenie utrzymujące się w wyższych partiach gór. Wniosek z powyższego jest tylko jeden - warto wstawać jak najwcześniej, aby móc przejść przy sprzyjającej pogodzie jak najdłuższy odcinek ferraty, a szczególnie ten prowadzący na dużych wysokościach czy o znacznych trudnościach.

Nam zdarzało się wstawać nawet o 5 rano, aby móc z powodzeniem przechodzić te najtrudniejsze ferraty. Zresztą jak się okazywało, większość turystów w Dolomitach wychodzi bardzo wcześnie na trasy, bo oprócz pogody, ważne jest znalezienie się na ferracie przed innymi, aby uchronić się przed spadającymi kamieniami, rzucanymi przez mniej ostrożnych wędrowców.

#### Mgły

Analogicznie jak w Tatrach, często występują po południu, szczególnie na dużych wysokościach. Wyjątkiem są tu masywy położone bliżej morza (np. Schiara) oraz Dolomity Brenta, gdzie mgły często tworzą się od samego rana i już ok. godz. 9.00 widoki mogą być częściowo przysłonięte.

#### Burze

Najczęściej pojawiają się po południu, ale czasami też przechodzą w nocy. Podczas wędrowki graniami i na dużych wysokościach należy być szczególnie wyczulonym na szybko rosnące chmury burzowe. Na wysokościach ponad 2500 m wyładowaniom atmosferycznym towarzyszy często intensywny opad gradu lub śniegu, a także nagłe ochłodzenie temperatury do ok. 0 °C.

#### Temperatura

**W** dolinach przy pięknej pogodzie jest upalnie, ale już na wysokości 1500 - 2000 m, czyli takiej, gdzie można dojechać samochodem, bywa chłodniej, a rankiem wręcz zimno. Powyżej 2000 m w nocy temperatura może spaść do 0 °C. Na wysokości ponad 2500 m, nawet przy dobrej pogodzie, zazwyczaj wieje wiatr i jest chłodno (temperatury ok. 10 - 15 °C), a przy załamaniu pogody bywa, że temperatura jest ujemna i pada śnieg. W Dolomitach temperatury na odpowiednich wysokościach są zbliżone do tych, jakie bywają latem w Tatrach.

## **Promieniowanie UV**

Sz szczególnie intensywne na wysokości ponad 2500 m n.p.m. – należy stosować kremy z wysokim filtrem oraz nosić okulary przeciwsłoneczne.

## **Informacje o aktualnej pogodzie**

Na temat aktualnej pogody można dowiedzieć się w każdym schronisku górskim czy informacji turystycznej w większych miejscowościach. Prognozy są też wywieszane przy stacjach kolejek linowych (zarówno dolnych, jak i górnych). Niestety są to czasami informacje napisane po włosku, więc warto znać kilka podstawowych słów w tym języku.

## **Linki do stron z aktualnymi informacjami o pogodzie**

Prognoza pogody dla Dolomitów wschodnich i zachodnich:

[http://www.arpa.veneto.it/previsioni/it/html/meteo\\_dolomiti.php](http://www.arpa.veneto.it/previsioni/it/html/meteo_dolomiti.php)

Prognoza pogody dla Dolomitów Brenta i rejonu jez. Garda:

[http://www.meteotrentino.it/bollettini/today/generale\\_en.aspx](http://www.meteotrentino.it/bollettini/today/generale_en.aspx)

## Słowniczek podstawowych słów związanych z pogodą

### Pojęcia i zwroty meteo:

**il tempo** - pogoda  
**il sole** - słońce  
**la pioggia** - deszcz  
**il rovescio** - ulewa  
**la neve** - śnieg  
**la grandine** - grad  
**le precipitazioni** - opady atmosferyczne  
**il vento** - wiatr  
**il temporale** - burza  
**la nuvola** - chmura  
**la nebbia** - mgła  
**la depressione** - niż  
**l'alta pressione** - wyż; wysokie ciśnienie  
**si rasserena** - rozpogadza się  
**lampeggia** - błyska  
**tuona** - grzmi  
**piove** - pada deszcz; spadnie deszcz  
**nevica** - pada śnieg; spadnie śnieg  
**il cielo è nuvoloso** - niebo jest zachmurzone  
**il tempo cambierà** - pogoda się zmieni  
**ci saranno rovesci e temporali** - będą opady i burze  
**la pressione è alta/bassa** - ciśnienie jest wysokie/niskie  
**il tempo migliora** - pogoda się poprawia  
**il tempo è bello** - pogoda jest ładna

### Określenia pogody:

**bello** - piękny, ładny  
**brutto** - brzydki, pochmurny  
**freddo** - zimny  
**caldo** - gorący  
**debole** - słaby  
**forte** - silny  
**sereno** - pogodny  
**soleggiato** - słoneczny  
**asciutto** - suchy  
**poco** - mało  
**variabile** - zmienny  
**moderato** - umiarkowany

### Pory dnia:

**oggi** - dziś  
**domani** - jutro  
**il giorno** - dzień  
**di giorno** - w dzień  
**durante la giornata** - w ciągu dnia  
**la mattina; di mattina** - rano; raniem  
**il mezzogiorno** - południe  
**di pomeriggio** - po południu  
**la sera** - wieczór  
**la notte; di notte** - noc; w nocy  
**la mezzanotte** - północ  
**più tardi** - później

### Prawdopodobieństwo wystąpienia zjawiska meteo:

**probabilità precipitazioni** - prawdop. wystąpienia opadów  
**probabilità temporali** - prawdop. wystąpienia burz  
**molto basso** - bardzo niski  
**basso** - niski  
**medio** - średni  
**alto** - wysoki

### Dni tygodnia:

**la settimana** - tydzień  
**lunedì** - poniedziałek  
**martedì** - wtorek  
**mercoledì** - środa  
**giovedì** - czwartek  
**venerdì** - piątek  
**sabato** - sobota  
**domenica** - niedziela